

TEHÆTTE

Denne fine tehætte hjælper med at holde Deres te varm i de kolde måneder. "Den er både praktisk og hyggelig," mener Clara.

MATERIALER TIL TEHÆTTEN

Anna og Claras uldgarn,
3 grå nøgler a 50 gram (150 gram)
+ 1 lilla nøgle af 50 gram.
Rundpind nr. 6, længde 80 cm.
Strømpepind nr. 6.
Hæklenål nr. 6

FORKORTELSER

m: masker
p: pind
omg: omgang
lm.: luftmaske

DIAGRAM AF MØNSTER

x = Lilla
□ = Bundfarve (grå)

					X					
				X	X	X				
				X	X	X				
X	X	X		X	X	X		X	X	X
	X	X	X		X		X	X	X	
					X					
		X	X	X		X	X	X		
	X	X	X		X		X	X	X	
X	X	X		X	X	X		X	X	X
					X	X	X			
					X	X	X			
					X					

SÅDAN STRIKKER DE EN TEHÆTTE

Slå 108 m. op på rundp. nr. 6 med grå uld.
Saml strikkesøjlet og strik ret rundt. I alt 15 omg.
Begynd mønster (i alt 13 omg.) med lilla uld.
Se diagram, hver kvadrat er 1 m.
Der vil være 4 m. imellem hver stjerne,
dog 7 m. imellem første og sidste stjerne.
Fortsæt nu med grå uld, ret. 15 omg.

Begynd indtagninger.

Strik 16 m. ret. Strik de næste 2 m. sammen.

Fortsæt indtagning fra * til * i alt 6 gange.

Næste omg. ret

Næste omg. *strikk 15 m. ret.

Strik de næste 2 m. sammen.*

Fortsæt indtagning fra * til * i alt 6 gange.

Næste omg. ret. (skift til strømpep. når der

ikke er masker nok på rundpinden)

Fortsæt indtagninger på hver 2. omg.

Når der er i alt 12 m. tilbage, strik 25 omg. Luk af.

KNOPPER

Saml med hæklenål og lilla uld 1 m.

op i midten af stjernen.

Hækl 3 lm. Hækl nu 4 stangmasker i samme m.

Saml de 5 m. ved at hækle ind i første

m., og træk tråden igennem.

Træk trådende om på bagsiden af

strikketøjlet, og bind en knude.

Husk en knop på toppen af arbejdet. Hæft ender.

FILTNING

Vask tehætten ved 40 grader i vaskemaskinen uden sæbe.

Form tehætten til rette form i våd tilstand. Placer evt.

tehætten over en skål og lad den tørre. Sy toppen til.

TEA COSY

This lovely tea cosy helps keep your tea hot during the cold months of the year.

"It is both practical and cosy," believes Clara.

MATERIALS FOR THE TEA COSY:

Anna and Clara's woollen yarn,
3 grey balls (150 g)
+ 1 purple ball (50 g)
Circular knitting needle, size 6 mm.
length 80 cm.
Double-pointed knitting needles, size 6 mm.
Crochet hook, size 6 mm.

ABBREVIATIONS

st(s): stitch(es)
r(s): row(s)
rnd(s): round(s)
ch = chain stitch

PATTERN CHART

X = purple
□ = main colour (grey)

					X					
				X	X	X				
				X	X	X				
X	X	X		X	X	X		X	X	X
	X	X	X		X			X	X	X
					X					
		X	X	X		X	X	X		
	X	X	X		X		X	X	X	
X	X	X		X	X	X		X	X	X
				X	X	X				
				X	X	X				
				X						

HOW TO KNIT A TEA COSY

using a circular needle size 6 mm and grey yarn,
cast on 108 sts. Work 15 rds in garter stitch.
Using purple yarn, work the pattern (13 rds in all).
Work from the chart. Each square is 1 st.
There are 4 sts between each star; but 7 sts
between the first and the last star in rnd.
Now, using grey yarn, work 15 rnds in garter stitch.
Decrease.

Knit 16 sts. Knit 2 sts together.

Continue from * to * 6 times in all.

Next rnd: knit.

Next rnd: *knit 15 sts. Knit 2 sts together.*

Continue from * to * 6 times in all.

Next rnd: knit to end of rnd (switch to double-pointed
knitting needles when there are no longer enough
stitches on the circular knitting needle).

Continue decreasing in alternate rnds
until 12 sts remaining. Work 25 rnds. Cast off.

BOBBLES

Using the crochet hook and purple wool,
pick up 1 st at the centre of the star.
Work 3 ch. Then work 4 treble stitches in
the same st. Gather the 5 sts by going into
the first st and pull the yarn through.
Pull the end of the yarn through to the
back of the work and tie a knot.
Remember to make a bobble on top
of the work. Weave in ends.

FELTING

Machine-wash the tea cosy at 40°C without detergent.
Tease the cosy into shape when wet. If necessary,
place the cosy over a bowl and leave to dry.
Stitch the top together.

TEEWÄRMER

Dieser hübsche Teewärmer ist in der kalten Jahreszeit äußerst praktisch.
„Er ist nicht nur praktisch, sondern wirkt auch hyggelig“, findet Clara.

MATERIALIEN FÜR DEN TEEWÄRMER

Annas und Claras reine Wolle (50 g),
3 graue Knäuel (150 g) und
1 violettes Knäuel (50 g)
Rundstricknadel, Größe: 6 mm,
Länge: 80 cm
Strumpfsticknadeln, Größe: 6 mm
Häkelnadel, Größe: 6 mm.

ABKÜRZUNGEN

M: Masche(n)
R: Reihe(n)
Rd.: Runde(n)
LM: Luftmasche

MUSTERERKLÄRUNG

X = violett
□ = Hauptfarbe (grau)

				X						
				X	X	X				
				X	X	X				
X	X	X		X	X	X		X	X	X
		X	X	X		X	X	X		
					X					
		X	X	X		X	X	X		
		X	X	X		X		X	X	X
X	X	X		X	X	X		X	X	X
				X	X	X				
				X	X	X				
				X						

STRICKANLEITUNG FÜR EINEN TEEWÄRMER

Auf der Rundstricknadel 108 M der grauen Wolle aufnehmen. 15 Rd. in Krausrippe stricken.
Mit der violetten Wolle das Muster stricken (insgesamt 13 Rd.).
Dabei die Abbildung beachten. Jedes Kästchen entspricht 1 M.
Zwischen den Sternen sind jeweils 4 M. Aber zwischen dem ersten und letzten Stern in jeder Rd. sind 7 M.
Jetzt mit der grauen Wolle 15 Rd. in Krausrippe stricken.
Abnehmen:
16 M stricken, 2 M zusammenstricken,
von * bis * insgesamt 6-mal ausführen.
Nächste Rd.: komplett stricken.
Nächste Rd.: *15 M stricken, 2 M zusammenstricken*,
von * bis * insgesamt 6-mal ausführen.
Nächste Rd.: komplett stricken. (Wenn nicht mehr genug Platz auf der Rundstricknadel ist, zu den Strumpfsticknadeln wechseln).
Weiterhin in jeder 2. Rd. 1 M abnehmen, bis nur noch 12 M übrig sind. 25 Rd. stricken. Abketten.

BOMMELN

Mit der Häkelnadel und der violetten Wolle 1 M in der Mitte eines Sterns aufnehmen.
3 LM häkeln. 4 Stäbchen in derselben M häkeln.
Das Garn durch alle 5 M ziehen, beginnend bei der 1. M.
Das Garn durch den Teewärmer ziehen und auf der Rückseite verknoten.
Setzen Sie auch auf die Spitze des Teewärmers eine Bommel. Die Garnenden in den Teewärmer einarbeiten.

FILZEN

Den Teewärmer bei 40 °C ohne Waschmittel in der Waschmaschine waschen. Den nassen Teewärmer in Form ziehen. Falls nötig, den Teewärmer zum Trocknen über eine Schüssel stülpen. Die Oberseite zusammennähen.

TEEWÄRMER

Dieser hübsche Teewärmer ist in der kalten Jahreszeit äusserst praktisch.
„Er ist nicht nur praktisch, sondern wirkt auch hyggelig“, findet Clara.

MATERIALIEN FÜR DEN TEEWÄRMER

Annas und Claras reine Wolle (50 g),
3 graue Knäuel (150 g) und
1 violettes Knäuel (50 g)
Rundstricknadel, Grösse: 6 mm,
Länge: 80 cm
Strumpfsticknadeln, Grösse: 6 mm
Häkelnadel, Grösse: 6 mm.

ABKÜRZUNGEN

M: Masche(n)
R: Reihe(n)
Rd.: Runde(n)
LM: Luftmasche

MUSTERERKLÄRUNG

X = violett
□ = Hauptfarbe (grau)

				X						
				X	X	X				
				X	X	X				
X	X	X		X	X	X		X	X	X
		X	X	X		X	X	X		
					X					
		X	X	X		X	X	X		
		X	X	X		X		X	X	X
X	X	X		X	X	X		X	X	X
				X	X	X				
				X	X	X				
				X						

STRICKANLEITUNG FÜR EINEN TEEWÄRMER

Auf der Rundstricknadel 108 M der grauen Wolle aufnehmen. 15 Rd. in Krausrippe stricken.
Mit der violetten Wolle das Muster stricken (insgesamt 13 Rd.).
Dabei die Abbildung beachten. Jedes Kästchen entspricht 1 M.
Zwischen den Sternen sind jeweils 4 M. Aber zwischen dem ersten und letzten Stern in jeder Rd. sind 7 M.
Jetzt mit der grauen Wolle 15 Rd. in Krausrippe stricken.
Abnehmen:
16 M stricken, 2 M zusammenstricken,
von * bis * insgesamt 6-mal ausführen.
Nächste Rd.: komplett stricken.
Nächste Rd.: *15 M stricken, 2 M zusammenstricken*,
von * bis * insgesamt 6-mal ausführen.
Nächste Rd.: komplett stricken. (Wenn nicht mehr genug Platz auf der Rundstricknadel ist, zu den Strumpfsticknadeln wechseln).
Weiterhin in jeder 2. Rd. 1 M abnehmen, bis nur noch 12 M übrig sind. 25 Rd. stricken. Abketten.

BOMMELN

Mit der Häkelnadel und der violetten Wolle 1 M in der Mitte eines Sterns aufnehmen.
3 LM häkeln. 4 Stäbchen in derselben M häkeln.
Das Garn durch alle 5 M ziehen, beginnend bei der 1. M.
Das Garn durch den Teewärmer ziehen und auf der Rückseite verknoten.
Setzen Sie auch auf die Spitze des Teewärmers eine Bommel. Die Garnenden in den Teewärmer einarbeiten.

FILZEN

Den Teewärmer bei 40 °C ohne Waschmittel in der Waschmaschine waschen. Den nassen Teewärmer in Form ziehen. Falls nötig, den Teewärmer zum Trocknen über eine Schüssel stülpen. Die Oberseite zusammennähen.

TEHUVA

Den här fina tehuvan hjälper dig att hålla teet varmt under de kalla månaderna.

”Den är både praktisk och mysig”, tycker Clara.

MATERIAL TILL TEHUVAN

Anna och Claras ullgarn,
3 grå nystan à 50 gram (150 gram)
+ 1 lila nystan på 50 gram.
Rundsticka nr 6, längd 80 cm.
Strumpsticka nr 6.
Virknål nr 6.

FÖRKORTNINGAR

m: maskor

v: varv

rm: rätmaska

lm: luftmaska

MÖNSTERDIAGRAM

X = Lila

□ = Bottenfärg (grå)

					X					
				X	X	X				
				X	X	X				
X	X	X		X	X	X		X	X	X
	X	X	X		X		X	X	X	
					X					
		X	X	X		X	X	X		
	X	X	X		X		X	X	X	
X	X	X		X	X	X		X	X	X
				X	X	X				
				X	X	X				
				X						

SÅ STICKAR DU EN TEHUVA

Lägg upp 108 m på rundsticka nr 6 med grått ullgarn.

Sätt ihop stickningen och sticka räta maskor varvet runt.

Totalt 15 v.

Börja mönstret (totalt 13 v) med lila ullgarn.

Varje kvadrat är 1 m, se diagram.

Det blir 4 m mellan varje stjärna,

men 7 m mellan första och sista stjärnan.

Fortsätt nu med grått ullgarn, räta maskor. 15 v.

Börja med minskningarna.

Sticka 16 rm. Sticka ihop nästa 2 m.

Fortsätt med minskningarna från * till * totalt 6 gånger.

Nästa v rm.

Nästa v *sticka 15 rm. Sticka ihop nästa 2 m.*

Fortsätt med minskningarna från * till * totalt 6 gånger.

Nästa v rm (byt till strumpstickor när rundstickan

inte har tillräckligt antal maskor).

Fortsätt med minskningar vartannat v.

Sticka 25 v när totalt 12 m återstår. Maska av.

KNOPPAR

Lyft upp 1 m med lila ull mitt i stjärnan med virknål.

Virka 3 lm. Virka nu 4 stolpmaskor i samma m.

Samla 5 m genom att virka in i första m

och dra igenom tråden.

Dra trådarna på baksidan av stickningen och knyt en knut.

Kom ihåg att göra en knapp ovanpå arbetet.

Fäst garnändarna.

TOVNING

Tvätta tehuvan i 40 grader i tvättmaskinen utan

tvättmedel. Forma tehuvan till rätt form i vått tillstånd.

Placera ev. tehuvan över en skål och låt den torka.

Sy ihop toppen.

THEEMUTS

Deze leuke theemuts zorgt ervoor dat uw thee lekker warm blijft in de koude maanden van het jaar.

“Hij is zowel praktisch als gezellig,” vindt Clara.

MATERIALEN VOOR DE THEEMUTS

Anna en Clara's wollen garen (50 g),
3 bollen grijs (150 g) + 1 bol paars (50 g).
Rondbreinaald, maat 6 mm, lengte 80 cm.
Breinaalden zonder knop, maat 6 mm.
Haaknaald, maat 6 mm.

AFKORTINGEN

st(n): ste(e)k(en)

r(n): rij(en)

t(n): toer(en)

l: losse

PATROONFIGUUR

X = paars

□ = hoofdkleur (grijs)

					X					
					X	X	X			
					X	X	X			
X	X	X		X	X	X		X	X	X
		X	X	X		X		X	X	X
					X					
		X	X	X		X	X	X		
X	X	X		X	X	X		X	X	X
					X	X	X			
					X	X	X			
					X					

HOE U EEN THEEMUTS BREIT

Gebruik een rondbreinaald, maat 6 mm, en grijze wol, zet 108 stn op. Brei 15 tn in ribbelsteek.

Brei het figuur in paarse wol (in totaal 13 tn).

Gebruik het patroon. Elk vierkant is 1 st.

Tussen de sterren zitten 4 stn; maar er zitten 7 stn tussen de eerste en de laatste ster van een t.

Brei nu met grijze wol 15 tn in ribbelsteek.

Minderen.

16 stn recht. Brei 2 stn recht samen. Ga door met * tot *, in totaal 6 keer.

Volgende t: recht.

Volgende t: *15 stn recht. Brei 2 stn recht samen.*

Ga door met * tot *, in totaal 6 keer.

Volgende t: recht tot einde toer (ga over op breinaalden zonder knop wanneer er niet meer genoeg steken op de rondbreinaald zijn).

Ga door met minderen van de tn om en om tot er 12 stn over zijn. Brei 25 tn. Afkanten.

POMPONS

Gebruik de haaknaald en paarse wol, neem 1 st op in het midden van de ster.

Haak 3 l. Haak 4 stokjes in dezelfde st. Haal de 5 stokjes bij elkaar door de naald door de eerste st te halen en de wol erdoor te trekken.

Trek het uiteinde van de wol door de achterkant van het werk en maak een knoop.

Denk eraan om bovenop het werk een pompon te maken. Werk de eindjes af.

VILTEN

Was de theemuts zonder wasmiddel in de machine op 40 °C. Breng de nog natte theemuts in vorm. Plaats de theemuts zo nodig over een kom en laat hem drogen.

Naai de bovenkant dicht.